

REDACȚIUNEA.
Administrațiunea și Tipografia
Brașov, piața mare nr. 30.
Știrilor nefrancoate nu se
primesc.
Manuscrisurile nu se retrimit.
INSERATE
se primesc la Administrațiunea în
Brașov și la următoarele
BIROURI de ANUNȚURI:
In Viena: la M. Duker Nachf.,
Nuz. Angenfeld & Emeric Les-
ner., Heinrich Schalek, A. Op-
peik Nachf., Anton Oppelk.
In Budapesta la A. V. Gold-
berger, Elstein Bernat, Iuliu
Leopold (VII Ersébet-körsz.).
PREȚUL INSERȚIUNILOR: o se-
rie garmond pe o coloană 10
bani pentru o publicare. Pu-
blicării mai dese după tariful
și învoială. — RECLAME pe
pagina 8-a o seziă 30 bani

GAZETA TRANSILVANIEI.

ANUL LXIX.

„GAZETA” iese în fiecare zi
Abonamente pentru Austro-Ungaria:
Pe un an 24 cor., pe șase luni
12 cor., pe trei luni 6 cor.
N-rii de Duminică 4 cor. pe an.
Pentru România și străinătate:
Pe un an 40 franci, pe șase
luni 20 fr., pe trei luni 10 fr.
N-rii de Duminică 8 fr. pe an.
Se primumără la toate ofi-
ciile poștale din țară și din
afară și la d-nii colectori.
Abonamentul pentru Brașov:
Administrațiunea, Piața mare,
Târgul Inului Nr. 30. etagiu
I.: Pe un an 20 cor., pe șase
luni 10 cor., pe trei luni 5 cor.
On-țării în casă: Pe un an
24 cor., pe șase luni 12 cor.,
pe trei luni 6 cor. — Un esem-
pliar 10 bani. — Atât abona-
mentele cât și inserțiunile
sunt a se plăti înainte.

Nr. 164.

Brașov, Miercuri 26 Iulie (8 August).

1906.

Anglia și orientul european.

(a) De când Rusia ocupată cu războiul japonez, iar acum cu tulburările interne, n'a mai avut răgaz să cultive politica sa tradițională în Balcani, — Anglia a pus serios în lucrare un plan de cucerire foarte ingenios, în urma căruia micile state din Orientul european să fie aduse în sfera de influență engleză atât pe terenul economic, cât și pe cel politic.

Firele politice externe se țin de obicei între diplomați, popoarele însăși primesc d'a gata rezultatul, ori sunt întrebuițate la mișcarea cutare spre a servi scopurile diplomaților. Cazul din urmă se întâmplă cu deosebire în țările fără viață socială, culturală și politică bine stabilită.

De când însă cu conflictul greco-român avem și noi în mijlocul nostru un număr de expulzați politici greci, singur prezența lor aici ne sugerează diferite combinațiuni, ne apropie așa zicând mai mult de teatrul invălmășelii politice din Balcani, unde în locul dreptului și al dreptății și în locul armelor oratorice, politica se poartă cu forța brutală, cu cuțitul și iataganul.

Se știa până acuma, că puterile cele mai de aproape interesate la politica din Balcani sunt Austro-Ungaria și Rusia. Cea dintâi n'a dat dovezi de aptitudinile sale diplomatice în conflictul greco-român, dacă n'a fost în stare să prevină lucrurile și să nu tolereze atrocitățile grecilor, vrednice de epoca cea mai barbară a istoriei. — Rusia, a luat, ce e drept asuprași protecția Grecilor din România, faptul însă, că în prostrația sa deplorabilă nu găsește alt mijloc pentru valorarea influenței sale, decât încercarea avortată de a tenta înjghebură unei alianțe „greco-române” — prin emisarii neghiobi, — arată că și-a pierdut ori-ce orientare.

În timpul acesta însă Anglia se amestecă cu succes în toate evenimentele din țările orientale.

Un orator sârb a spus-o pe față într-o întrunire dela Belgrad, că Serbia a fost mânăta în războiul vâmal de către Anglia, sprijinită în opera sa și de Italia și Franța. — Adevărul este, că Anglia a umilit întâi regatul sârb în chestia conspiratorilor, ér după ce s'a prezentat la Belgrad noul ministru englez, — guvernul sârbesc a provocat imediat ruptura cu Austro-Ungaria.

Bulgarilor încă li-a promis Anglia, că le va cumpăra produsele agricole, cum promisese și Sârbilor. Și nu peste mult după această promisiune a urmat uniunea vamală bulgaro-sârbă.

Din România Englezii plănuiesc a importa carne și de oarece vecina monarhie n'a știut să stringă la timp legăturile politice și economice cu regatul pornit pe calea avântului, este de prevăzut că și aici Anglia va rămânea câștigătoare.

Dar influența Angliei se întinde și mai departe: Armenilor li-a mijlocit tocmai acum dela Sultanul drepturi largi naționale și bisericești. Creștinii au fost aduși până acolo, încât au cerut singuri prin o delegațiune protectoratului englez, prin ceea ce Englezii ajung în posesiunea celui mai mare port de război din marea mediterană. Până și Croația încă se bucură de binevoitoarea atențiune a Angliei, care stăruie să se construiască linia expresului Orient prin Italia și Croația. Iar ministrul de comerț al Ungariei și șef al coalițiunii, Francisc Kossuth, la cura din Karlsbad — conferează mereu cu politicienii englezi.

Aceasta ar fi situația cea mai nouă în politica externă. Cari vor fi urmările, cine ar putea să prevadă?

Conflictul austro-sârb. Girantul afacerilor austro-ungare din Belgrad a vizitat Duminecă pe ministrul Pasici, exprimând mirarea contelui Goluchowski, pentru procederea cu totul contra uzurilor diplomatice de a nu fi comunicat la Viena conținutul cărței albastre de cât la 29 Iulie

st. n. la care Austro-Ungaria a răspuns la 3 August, că n'are nimic în contra. Guvernul sârb însă fără a aștepta răspunsul a cetit în ședința secretă a scupștinei fragmente din câteva note ale legățiunii austro-ungare, la 30 Iulie st. n., ceea ce ministrul de finanțe a confirmat în discursul său în ședința publică la 31 Iulie st. n. Austro-Ungaria vede în această o *neglijență isbitore în ce privesce formele curteniei internaționale*, căci guvernul austro-ungar, după declarațiunile, cei-se făcuseră putea crede, că nu se vor publica notele în chestiune înainte de primirea răspunsului, pe care guvernul promisese să i-l dea cât mai repede.

Mișcarea anti-grecă în Bulgaria devine din zi ce merge tot mai amenințătoare. În numărul nostru de ieri am raportat la ultimele sciri despre grandiosul meeting anti-grecesc din Sofia, în cari s'au luat cunoscutele rezoluțiuni, cari tind la nimicirea elementului grecesc din Bulgaria.

Ađi ne vine scirea, că președintele societăței bulgare »Bulgarski rodolimbeț«, care a făcut o lungă călătorie prin diferite orașe cu scop de a face agitație anti-grecă, a sosit în Sofia. Președintele fiind interviuat asupra modului cum se poate duce lupta contra Grecilor, a declarat, că ea va fi pornită astfel, că se vor lua bisericile și școlile grecesci făcute cu bani strinși dela populațiunea bulgară. El a mai declarat, că a călătorit spre a pune bazele unui meeting al tuturor Bulgarilor din principat și care trebuie să aibă loc la Filipopole. Pentru acesta a fost fixată dată de 6 August.

Pretutindenți populațiunea s'a arătat foarte indignată de barbariile bandelor grecesci și așteptă momentul de răzbunare. Bisericile și școlile din Filipopole, luate de populațiune, nu sunt grecesci; ele sunt construite pe terenurile comunale, pe cari grecii le-au stăpânit fără nici un drept. În Burgas populațiunea grecescă reprezintă majoritatea și de aceea a fost foarte grea de a se organiza meetingul. Totuși el a avut loc.

Cu privilegiul devastării biserice și

școlii s'a găsit un deposit de opinci, destinate bandelor din Macedonia. Aici se țin și ședințe secrete ale Grecilor.

Din Sofia se mai telegrafiază, că sciri sosite din Stanimaka spun, că acolo s'ar fi petrecut excese. Grecii ar fi tras asupra manifestațiilor cari au ocupat atunci două biserici și două școle, și au distrus mai multe prăvălii grecesci. Militarii nu i-au putut împiedeca.

„Situația în peninsula balcanică.” »Voss. Ztg.« din 3 August sub titlul de mai sus publică un articol, în care pe lângă câteva greșeli referitoare la situația Românilor macedoneni, face și unele enunțțiuni, cari având în vedere autoritatea de care se bucură numitul diar în presa europeană, merită să fie relevate. Etă ce scrie »Voss. Ztg.«

Purtarea Grecilor este nescuzabilă. Ei au dat războiului de bande o formă mult mai sălbatică, de cât altă dată Bulgarii. Barbaria și lipsa de milă cu care ei procedeză în vilaetul Monastir și Salonic contra Bulgarilor și Aromânilor, trebuie să stingă și ultimul rest de simpatie, de care se împărtășesc une-ori »fiii« vechilor Eleni. Complicitatea guvernului grecesc la formarea și trimiterea bandelor grecesci, compuse din elementele cele mai detestabile eretane comandate de ofițeri greci, este dovedită pe deplin. Dar tot așa se arată, ca la toate luptele cu bande în Macedonia, și *impotența diplomației europene.*

Luptele din Macedonia au provocat în timpul din urmă conflictul între Grecia și România, și apoi neînțelegerile între Grecia și Bulgaria. În amândouă cazurile numai *Grecia suferă pagubele.* Prin interdicerea importului din Grecia în România, comerțul grecesc este foarte păgubit; ér impozitele triple, ce vor trebui să le plătescă supușii Greci locuitori în România drept răsplătă pentru procedurile lor din Macedonia, va face, ca Grecia să-și piardă un număr însemnat de cetățeni, cari nuși vor pute ajuta altmintrea, de cât solicițând *cetățenia română.* (Dacă vor fi primii. — Cor.) Grecia la rândul său nu poate lua represalii contra României, căci exportul român în Grecia este atât de neînsemnat, în cât nu merită să fie amintit, ér supușii români în Grecia, nu sunt nici două duzine. Cu toate că desavantajele sunt pe partea Grecilor, *Grecii în paro-*

FOILETONUL »GAZ. TRANS.«

File dintr'un carnet.

I.

Ali era curățitor de ghetete în Bârlad și stetea toată ziua pe un scăunel, la colțul de lângă cafeneaua grecului Gavrila Luvardiș.

Odată pe zi, uneori de două ori, mă opriam și imi puneam piciorul pe scăușul așezat la mijlocul lădiței bătută cu ținte strălucitoare de aramă și garnisită de jur împrejur cu sticlucă cu fel de fel de cremă.

Crema era pentru ghetetele de șevrô, lac și box și curățitul lor costă câte douăzeci bani. Ale mele le curăția cu vacs, pe care îl ținea în stare lichidă și îl distribuia cu degetul pe ghetete. Pentru operația aceasta, dacă li dedeam un gologan, Ali era prea mulțumit și își arătă recunoștința ducându-mi mâna dela piept la gură și la frunte, după obiceiul oriental.

Ca și barbierii șvabi din Banat, ori froteurii unguri de prin băile de abur —

curățitorii de ghetete, după ce și-au cunoscut bine mușterii, își povestesc cu prolixitate păsurile, ba li mai ispitesc și ei cu întrebări.

Ali nu întreba nici odată nimica, povestea însă bucuros de prin țara lui îndepărtată. Era din Persia. A stat el în Bârlad câțiva ani, a învățat bine românește și nici odată nu întrelăsă a-mi face reproșuri, că i am promis să mă duc la el, să mă trateze cu ceaiu din Persia și nu m'am ținut de vorbă.

Dintre tovarășii lui, câți erau curățitori de ghetete în Bârlad, toți mohamedani, nici unul nu ținea așa mult la patria sa, ca Ali. Dintre cellalți unii s'au îngurluit câte cu o Româncă și s'au botezat. Numai institutorul-director de școala primară Știubeiu, știu că a botezat vr'o doi, cari au ajuns apoi servitori la liceu.

Ali zicea mereu, că așteaptă numai să-și facă un mic capital cu care să se întoarcă în Perzia și să deschidă o prăvălie.

În al șaselea an dela cunoștința

noastră, numai ce văd într'o zi de iarnă pe Ali, îmbrăcat cu un palton mai frumos, de cum era al meu. »D'acum, să rămâi sănătos« — imi zice Ali — eu mă întorc în Perzia«. Își făcuse omul rost de capital și se ducea acum să-și deschidă prăvălioara, de care visase el timp de vr'o cincă lustruri cât a lustruit ghetetele Românilor din Bârlad.

Ar fi interesant să facă cineva o statistică despre numărul și naționalitatea lustragiilor de prin orașele românești. Sunt mulți și sunt toți orientali: Greci, Turci, Perziani. Dacă s'ar cerceta originea palicarilor greci, deveniți unii milionari în România și astăzi spriginitori înversunați ai mișcării antiromâne din Macedonia — s'ar afla, că mulți dintre ei și-au început cariera ca lustragii pe la colțurile străzilor.

Am avut plăcuta surpriză, să văd pe lângă Slovaci fabricanți de »tinichelê, gratarê, lighianê« și Români de pe la Re-teag cutrierând țara cu aceași marfă în spate — și m'am bucurat.

Văzut-am și pe »giamgii« din Bociu și Mărgău, făcând prin România concurență giamgiilor evrei, — și mi-a părut bine.

Nici-odată n'am văzut însă până acuma lustragiu român. Bucuria asta mi-a fost rezervată pentru ziua de Sf. Ilie din săptămâna trecută.

Ce să faci într'o zi de sărbătoare? La Tușnad am fost vara aceasta de vr'o trei ori, de ce n'aș putea face o excursiune și până la Sinaia, a cărei distanță dela Brașov nu e decât pe jumătate, cum e distanța Tușnadului? Așa e, dar granița! Și revizia pașaportului! Să încercăm și fără pașaport. Din cunoștințele ce le am la graniță, doar imi va face unul înlesnirea. Dacă nu, stau în Predeal, și tot e un profit. Domnul Mayer însă dela poliția de graniță a fost atât de amabil și mi-a liberat imediat un bilețel, cu care am trecut fără nici o piedecă.

Cum mă sculasem cu noaptea 'n cap, a trebuit să plec din Brașov cu ghetetele nevăcsuite. Cel dintâi lucru așa dar, pe peronul din Predeal, mi-a fost să apelez

alismul lor național și-au pierdut orice pricepere, că ar fi mai bine pentru interesele lor naționale a face pace, de cât să urmeze politica agresivă în Macedonia.

Vorbirile deputaților naționaliști

ținute cu ocaziunea desbaterei adresei.

(Ședința dela 10 Iulie.)

Aurel Vlad: Vreau să vorbesc pe scurt la ordinea zilei și să-mi precizez punctul meu de vedere. Totodată vreau să arăt, cum a ajuns țara în situația actuală, care de loc nu se poate numi trandafir. Vreau să arăt, cum majoritatea camerei actuale este compusă exclusiv din Curuți, fără ca politica ei să fie curuțească. După cum a arătat deputatul Polit, în politica ungară au avut rol permanent două partide: partidul curuților și cel al lobonților, dintre care cel din urmă a dispărut.

Au dispărut, domnilor, lobonții, întreb însă, ore politica majorității curuțești este în adevăr curuțească? Intreb oare, politica lor este în conformitate cu sentimentele și programul lor? Nu zic, că on. majoritatea n'ar vrea să se apuce serios de executarea programului său; nu vreau să o suspicionez, ci vreau să arăt, că mâna majorității este legată și că majoritatea nu poate să vorbească și să făptuiască, cum simte (*Mișcare în stânga*).

On. Camera! Situația politică actuală este stăpânită de conflictul ivit înainte de un an și jumătate între majoritate și coroană. Conflictul acesta a devenit acut, devenind o chestiune de putere, fiindcă majoritatea de atunci n'a vrut să renunțe la aspirațiile cunoscute sub numele de »postulate naționale«, și a tărit țara în acel conflict, fără să-și fi tras seamă de forțele ce-i stau la dispoziție, fără să fi cumpănit întrebarea, oare din conflictul acesta va putea ieși biruitor principiul suveranității poporului? Conzecințele au arătat, că majoritatea, pentru ca să salveze constituția nu numai că a trebuit să renunțe cel puțin pe un timp de 2 ani la acele postulate, ci a trebuit să ia asupra-și un program dictat de sus.

Înainte cu un an și jumătate majoritatea a fost de repetite ori în situația, de a forma guvern... Atunci a refuzat, și a timbrat de nepatriot pe oricine, care ar fi îndrăznit a da sfatul să se suspendeze postulatele naționale și să se formeze guvern pentru a realiza fie reforma electorală, fie altă reformă internă.

În adresa noastră prezentată în sesiunea trecută a camerei, am indicat deja, că altă scăpare din criză nu este, decât ca dieta să voteze legea despre votul universal și toate conflictele și totă criza să o lase în sfera de competență a dietei, convocată pe baza votului universal.

Venirea la guvern a coaliției n'are bază morală, fiind-că un partid mare, cum a fost și majoritatea aceea, dacă intră în luptă pentru realizarea postulatei naționale și nu iese biruitor, consecința naturală ar fi fost, ca partidul să se dea la o parte și să nu formeze guvern cu scop de a realiza un program pe care mai înainte l'a combătut.

Cu toate acestea recunosc un titlu de existență al actualului guvern și acesta este, că s'a angajat a înlocui corupția sistemului de până acum și a crea o nouă

eră, dacă vrea serios a remedia stările interne putrede.

Activitatea de până acum a guvernului și însuși adresa lui arată, că din trecut n'a învățat încă destul (*Mișcare*) și majoritatea nu caută a umplea lacunele și a crea garanțiile necesare constituționale.

Lipsește din adresa pe care ați prezentat-o postulatul libertății societăților și întrunirilor, ceea-ce dovedește că nu voiți a înființa acele garanții constituționale, care sunt condițiunile sine quibus non — ale fie-cărui stat de drept.

Adresa majorității reprezintă ideea de stat național, a noastră susține statul de drept. Aceste două concepțiuni se exclud una pe alta. Baronul Banffy a recunoscut contrastul între cele două concepțiuni, exprimându-și în discursul său recent și în *essay*-ul său asupra chestiunii naționale convingerea, că noi trebuie să cultivăm ideea de stat național, cu rizicul de a renunța la atributele statului de drept.

Baronul Banffy greșește când susține că în Europa alte state afară de cele unitare naționale nu pot exista. Dör în Europa există mai multe state, care nici nu sunt unitare, nici naționale. Nu-mi va putea arăta însă baronul Banffy nici un stat european, care să poată exista, fără a fi în același timp stat de drept.

Dacă statul, de dragul unei utopii, nu vrea să realizeze nici egalitatea, nici libertatea întrunirilor, nici votul universal, atunci nu rămâne decât a declara principiul »bellum omnium contra omnes« și a introduce aici stările din Turcia. (*Mișcare*)

Emödy: Bis! (Haritate).

Aurel Vlad: Adresa noastră precisează, că în interesul viitorului Ungariei, trebuie înființat statul de drept, trebuie asigurate drepturile garantate ale cetățenilor fără considerațiune, dacă aceasta este în beneficiul tuturor cetățenilor, ori numai al unei părți (*Voci: Bis!*) Un singur pasagi al adresei noastre a fost până acum criticat, cel despre atrocitățile electorale, cu care s'a ocupat deputatul Günther.

D-l Günther a zis că această plângere e neînțeleasă, și că acel pasagiu l'am luat în adresă numai pentru ca să suspicionez guvernul în fața străinătății, și de aici a concludat la lipsa noastră de patriotism. Intreb însă, oare când majoritatea actuală, fiind în opoziție, în adresa sa s'a ocupat după alegerile banffyane deja 1896 exclusiv cu atrocitățile electorale, a făcut-o aceasta tot cu gândul de a compromite guvernul în fața străinătății? Și atrocitățile contra cărora ne plângem noi, întrec pe celea dela 1896.

...Trebuie să ne silim să creăm aici stări, în care toți să se simtă bine, și să nu emigreze 200—300 mii de oameni din țară.

Spre acest scop noi ne oferim colaborarea, pentru ca aici să se introducă stările despre care să poată zice fie-care cetățean, ceea-ce a d'is Picarda din raiul lui Dante, citat de d-l Günther. Dacă vreți așa, atunci să acceptați principiile exprimate în adresa noastră.

Dacă însă guvernul și majoritatea vrea să meargă pe altă cale, perpetuând stările, de cari câte 200—300 mii de oameni să fugă anual din țară, în ce situație va fi țara în caz de primejdie?...

— Am, Domnule câte 5—6 lei pe zi.

— Și cum te cheamă?

— Moise Florescu.

— Florescu?...

— Da, Moise Nan-Florescu. Pe mama a chemat-o adevărat Floare, și eu mi-am luat numele de Florescu.

— Frumos nume!

Dar într'aceea trenul era gata de plecare și eu mi-am luat rămas bun dela primul curățitor de ghetă român, care de sigur însă nu-și va termina cariera aici, ci va face și el ca Ali.

Așa se afirmă încetul cu încetul elementul românesc pe toate terenele mici și mari ale activității. Nici una nu este așa de mică, ca să o desprețuim. Curățitoria de ghetă a fost adesea nu numai în America, ci și în România începutul unei cariere, care s'a sfârșit la culmile vieții sociale.

Despre cele văzute în Sinaia, altă-dată.

Deialetea.

SCIRILE DILEI.

— 7 August n.

Maj. Sa Monarchul în Dalmația. Se știe că Maj. Sa Monarchul va lua parte anul acesta la manevrele marinei austro-ungare, cari se vor ține în Dalmația de sud. Maj. Sa se va îmbarca pe iachtul »Miramare« și va vizita între altele Ragusa și încă alte localități din Dalmația. Maj. Sa n'a mai vizitat Dalmația din anul 1875, adevărat timp de aproape 31 ani. Manevrelor vor avea loc în zilele de 13—15 Sept. n. în apele dela Ragusa și Gravusa. La aceste manevre va lua parte și arhiducele Francisc Ferdinand pe vasul »Lakroma«.

Societatea pentru crearea unui fond de teatru român își va ține adunarea generală din acest an în Lipova (cott Timiș) la 15/28 August. Onorații oaspeți cari vor lua parte la aceasta adunare, — pentru a li-se putea pregăti cvartire, sunt rugați a se anunța cel mult până în 26 August st. n., la d-l președinte al secției de încvartirare D. Roman în M. Radna. Comitetul esecutiv.

Din Karlsbad se scrie »Tribunei« că în ziua de Sf. Ilie s'a celebrat în biserica rusească de-acolo cu permisiunea preotului rusesc N. Ryschkow, sf. liturgie în limba românească de către arhimandritul stavrofor G. Balmoș, starețul mănăstirei din Suceava (Bucovina). Corul rusesc al bisericii a cântat deasemenea românește. La serviciul dumnezeesc au luat parte numeroși preoți și oaspeți români între cari d-na Ranta-Buticeanu, d-na și d-șora Rațiu, d-na Laurențiu Papp, d-na Filip, d-l Dr. I. Gall, arhimandritul Calinescu (Cernăuți) protosințelul Ciorogariu, protopopul Marin Popoviciu (Bocșa-montană) etc.

Un congres studențesc în Sofia. Revista »Europe Orientale« publică știrea că la 15 August se va întruni în Sofia primul congres studențesc, la care vor lua parte delegații studențești din următoarele state: Croația, Serbia, Bulgaria și România. Inițiativa acestui congres a fost luată de societatea studențească bulgară »Napred«. La congres se vor citi comunicări asupra necesității politice și economice a unei confederații balcanice.

Oficiul poștal din Brașov se va muta zilele acestea în noul său palat. Localul, unde a fost până acum, a vrut să-l ia în arandă n-a Maria Krauss, antreprenora cafenelei »Transilvania«. — Viceșpanul a refuzat această cerere și acum va decide comitetul permanent. E vorba, ca să se cumpere acea casă dela »Institutul de penziune« și să se transformeze în palat administrativ.

Inteligenta română din Teiuș invită la producțiunea teatrală urmată de dans, ce o va da Duminecă în 12 August n. în hotelul »Leul« din loc, din prilejul adunării despărțământului XII (Alba-Iulia) al »Astrei«. Venitul se va împărți bisericii gr. cat. din loc și despărțământului XII al »Astrei«. Bilete se pot găsi în prăvălia d-lui I. Țieranu, iar sara la casa.

Program: 1) Declamare din Goga Tit Morariu. 2) Solo de violină N. Brăteanu. 3) Teatru: »Pentru ochii lumii« comedie în două acte de Labiche localisată de Gil. Persoanele: d-l G. Moldovanu, d-șoara M. Raț, d-nii I. Munteanu, N. Brătianu, d-șoara E. Dănilă, d-șoara V. Brăteanu, d-l I. Țieran, d-șoara L. David.

Contra pericolului evreesc. De oare-ce mulți dezertori și evrei din Rusia trec Prutul în mod clandestin, ministrul român de interne a intervenit la cel de război, pentru sporirea pazei Prutului. Ministrul de război a luat măsuri, ca paza Prutului să se facă de două companii de grănițeri, cuprinzând fie-care companie 400 de oameni și fiind împărțiți în 31 de pichete. Ministrul a cerut ca și autoritățile administrative, să ia măsuri de pază. În acest sens ministrul de interne a trimis tuturor prefecturilor județelor de pe malul Prutului o circulară invitându-le să dea ordin primăriilor comunelor de pe marginea Prutului, ca să tocmescă fie-care gârzi de paza Prutului, în raionul comunei lor și să fie opriți toți cei ce vor fi în neregulă.

Răsplata muncii pentru biserică se numeste o nouă medalie înființată în România. Se va acorda clericilor și mirenilor din regatul român, cari vor fi adus servicii însemnate pentru buna stare morală, religioasă, economică și socială a țării, prin scrieri religioase, donațiuni însemnate ori exemple frumoase.

Concurs Devenind vacante două stipendii de câte una mie (1000) coroane din dotațiunea dela stat, destinate pentru calificarea absolvenților din cursul teologic

al seminarului archidiecezan din Sibiu, pentru ocuparea acestora se publică concurs cu termen de 30 zile începând cu ziua de azi. Cererile de concurs să se aștearnă la Conzistorul archidiecezan în termenul indicat mai sus, înzestrate cu următoarele documente: a) Carte de botez; b) Testimoniu de maturitate; c) Absolutor teologic; d) Eventual alte documente recomandatoare.

Rupere de nori. Din Deva se telegrafiază, că Duminecă a căzut în urma unei rupturi de nori o ploaie torențială asupra comunei Bechia (com. Hunedoarei), inundând casele și țarinile. 30 case s'au prăbușit îngropând sub ele 4 oameni și vreo 40 vite. Deasemenea a fost nimicită și recolta nenorociților țărani.

Scumpirea cărnii. Dumineca trecută s'a ținut o mare adunare populară în Budapesta, care s'a ocupat cu chestiunea scumpirii cărnii. Au luat cuvântul mai mulți oratori, partea cea mai mare măcelari, cari au insistat asupra cauzelor, cari au pricinuit scumpirea cărnii. Toți au fost de acord, că între altele cauza principală a scumpirii este închiderea graniței sârbești pentru importul de vite. S'a ales în sfârșit o comisiune de 12, care să se pună în conțelegere cu curcerile competente, cerând sanarea răului. În cazul când demersurile comisiunii n'ar avea rezultatele dorite, se va convoca o nouă întrunire.

De o lungă serie de ani, vara, sutele de oaspeți, cari petrec în vilegiatură în Brașov se delectează la concertele dela cafeneaua Neustădter. Poliția din Brașov, a interzis acum aceste concerte pe motiv că ele deranjază reprezentațiile teatrului unguresc dela arena din apropiere. Antreprenorul a apelat și viceșpanul a anulat deciziunea polițienească. Cu toate acestea, poliția a interzis din nou Sămbătă concertul. Duminecă la stăruința antreprenorului s'a permis ținerea concertului, i s'a pus însă în vedere, că iarăși i se va retrage permisiunea în caz când ar turbura reprezentația. — Publicul brașovean în cea mai mare parte consideră această măsură drept șicană, care dacă se va repeta, va provoca un resens general.

Episcop ort. or. în diecesa Cattaro, aparținătoare metropoliei Cernăuțului, a fost numit arhimandritul Dositeiu Ioviț

Dr. Georgescu-Pripici. După cum ni se comunică zidarul Pripici din Codlea condamnat mai deunăzi de către tribunalul din Brașov la 3 ani reclusiune (fegyház), este identic cu ghiorlanul, ce se numia Dr. Georgescu și care a pungașit o mulțime de Români în Lugos, Sibiu, Brașov, Cujir, Orăștie etc. Un domn ni-a promis amănunte despre procesul acestui individ.

Diarul german »Pantschowaer Volksblatt«, care apare în Panciova sub direcțiunea d-lui Valentin Kurtz, a încetat zilele trecute de a apare. Amintitul ziar se luptă cu bărbăție pentru drepturile naționalității germane și dispariția sa constituie o pierdere simțită pentru elementul german din ținutul Panciovei.

Piesa »Tovarășul dracului« anunțată pe Joi la teatrul unguresc, după cum ni se trimite o informațiune, a fost amănată și în locul ei se va juca Joi sara iarăși »Ianos vítěz«, care Duminecă a obținut un mare succes.

În Făgăraș s'au pus zilele acestea birjarii în grevă. Poliția le impuse adevărat un libret de control. La intervenția autorităților greva a încetat după trei zile.

Din Dicio-sân-mărtin.

(Coresp. part. a »Gaz. Trans.«)

— 5 August 1906.

O zi frumoasă a fost ziua sf. tului Ilie, în care s'au adunat în D. sântin o mulțime de Români de pe cele două Târnavi și chiar și de pe Murș, ca să asiste la adunarea despărțământului D. sântin al Asociațiunii pentru literatura română și cultura poporului român și apoi seara să participe la petrecerea tinerimei române din această împrejurime.

Glasul reuțacios și amenințările soviniștii foi »Ujsg« din Cluj, — au contribuit mult la reușita acestei petreceri. Această foaie a scris un articol plin de ură la adresa aranjorilor și peste tot a Românilor din această împrejurime. Articolul cuprinzând în sine delictul agității contra naționalității române, — după cum sunt informat, e deja improcesuat.

la lustragiul ce-și exercita acolo meseria.

Cu piciorul pe tărăbuță, încep să-l ispitesc pe curățitorul de ghetă asupra originei sale.

— Ești de mult în țară? Intreb eu.

— De vr'o douăzeci de ani.

— Văd că ai învățat bine românește.

— Că-s Român Domnule.

— Ei, ce vorbești gogoși. Par-că nu știu eu, că sunteți Turci și Greci? Poate te-ai botezat.

— Ba nu, Domnule, eu sunt din Bran.

— ? ? ?

— Da, da, eu sunt din Bran, de lângă Brașov.

— D'apoi că Branul constă din vr'o 10 sate. D-ta din care ești?

— Eu sunt din Șimon.

— Apoi de ce nu vii cu meseria d-tale la Brașov? Acolo, nu e cine să-i curățe omului ghetele.

— Aș veni eu, dar acolo când cineva își curăță ghetele pe stradă, se adună lumea ca la comedie.

— Ai câștig bun aici?

Să știe amintita fâie, că articolul în care și-a vărsat veninul asupra noastră, numindu-ne valachi turbați, — pentru-că am »cutezat« să trimitem invitații românești și să facem petrecere românească într'un oraș, care vezi Doamne, are deputat kossutist, a fost care ni-a impus de datorință să mergem atât de mulți la Sănmărtin dând »mână cu mână« toți »cei cu inimă română!«

Adunarea desp. Asociației a fost deschisă la 11¹/₂ ore a. m. din partea d-lui adv. S. Căluțiu, care în locul decedatului Vasile Zăhan adv. a fost proclamat de director al despărțământului.

Ședința a fost destul de bine cercetată, numai damele au lipsit. E de dorit, ca la atarî ședințe să participe și dansul în număr cât de mare. Câmpia culturale noastre ar fi atunci mai înflorită.

Fostului director ședința i-a dat ultimul onor prin sculare.

Conscriind-se membrii noi, s'au în-cassat 238 cor., apoi urmează primirea raportului direcției și absolvarea ei și a cassierului.

Conferința poporală a d-lui Duma, care a urmat după aceea, a fost ascultată cu multă atențiune. Atât limbajul frumos poporal, în care a fost scrisă cât și ideile, cari au fost exprimate, ne-au făcut să admirăm în d-l Duma, pe omul literaturii.

D-l Morariu cunoscutul artist a declarat cu mult sentiment și multă artă »Clăcașii« de Goga și »Rugăminte din urmă« de Coșbuc.

D-l Frâncu, care a ținut o conferință despre însemnătatea școlii încă a fost cu atențiune ascultat și aplaudat.

La ¹/₃ ridicându-se ședința, publicul a luat parte la masa comună.

Sunetele melodioase ale muzicii și cântările frumoase românești și toastele pline de sentiment au delectat și înșuflețit pe cei prezenți.

Seara la ¹/₉ ore s'a început petrecerea, care până în zorile zilei a fost foarte animată. Jocul l'au deschis prin o horă Români din orașul Elisabetopol (Ibașfalău), cari aproape toți au luat parte la petrecere. Au fost mai mulți înși din Blaj, din Mediaș, apoi de pe cele două Târnavi și de pe Murăș.

Cadrilul l'au jucat cam 60 părechii. Dar mai cu foc s'au dansat jocurile naționale și cu deosebire ultima Ardeleană, care s'a dansat în zorile zilei. Când publicul s'a depărtat, razele argintii ale soarelui, care atunci se trezea de după deal, luminau deja ferestrele salei.

Acum sunt 3—4 ani când, scriind raportul unei petreceri din Sănmărtin, a trebuit să-mi descriu indignarea, că la petrecere s'au jucat și jocuri străine.

Petrecerea de acum însă, spre lauda aranjorilor fie zis, și-a păstrat caracterul românesc până la fine.

Frumoasele d-șoare și tinerii voinici, ni-au dat icoana generației tinere, în a cărei mână va fi pusă azi-mâne sôrtea neamului nostru de pe cele două Târnavi.

La această petrecere frumoasă această tinără generație a împletit o cunună de înfrățire, din care sigur nu lipsesc nici florile de dragoste!

Jules.

Sciri din Macedonia.

Dela Corița (Macedonia) vine știrea că metropolitul grec din localitate a dat în judecată toate femeile române din Pleasa pe motivul că aceste femei l'au huiduit, l'au bătut, aruncând înrânsul cu petre și cu lemne. Va fi fără îndoială de tot interesant acest proces, în care e implicată toată populațiunea feminină dintr'o comună.

O știre importantă vine din Bitolia: Zilele trecute, două mari bande grecești au năvălit în satul bulgăresc Kalen din comuna Perlepe, regiunea Murcovei. Locuitorii acestui sat, cari sunt exarhiști, fuseseră somați, în repetite rânduri, să treacă la patriarhatul grecesc și să ia în-vățător și popă grec. Ei însă refuzaseră în tot deauna. La acest refuz, năvălind în sat

antârții iau dat foc din toate părțile. 34 case au fost prefăcute în cenușă, ceea ce înseamnă că din cele 57 case existente în comună, mai mult de jumătate au fost consumate de flăcări. Antârții s'au năpusit apoi asupra locuitorilor și au macelărit 14 din ei. Ei aveau de gând să exterimine toată populația comunei, dar aflând că armata e în apropiere și că vine în contra lor au fugit dispărând în munți.

Zilele trecute comitetul terorist din Salonic a invitat pe cei trei grecomani din Livezi, Tică, Beia și Beli, să vină în persoană la Salonic pentru a li-se da instrucțiuni și să nu mai corespundeze cu scrisorile. Comitetul a pus la dispoziția celor trei grecomani sume de bani, ca să corupă autoritățile și pe rănitul Duma. Acesta din urmă, deși a fost amenințat cu moartea de comitet și mituit de arhieru, a respins însă cu dispreț toate propunerile lor.

Anuare.

I.

„Anuarul XLII al gimnazului gr. or. român din Brassó (Brașov), al școlilor reale și al școlilor centrale primare pe al 56-lea an școlar 1905—1906, publicat de Virgil Onițiu director. Brașov 1906», Tipografia A. Mureșianu.

În partea primă a anuarului sunt publicate două discursuri ocazionale: primul rostit de directorul gimnazial V. Onițiu la încheierea anului școlar 1904/5 având ca temă »Schimbul de școlari din punct de vedere pedagogic«, iar al doilea discurs rostit de prof. gymn. Tit Liviu Blaga, la serbarea Sf. Sofii, patroana școlilor rom. din Brașov, despre »Ceva din legile și tainele naturii.

Partea a doua a anuarului conține datele obicinuite din viața școlară. Personalul didactic la gimnaziu a fost compus în anul școlar expirat din: 1 director, 11 profesori ordinari definitivi și 1 profesor suplent; la școala reală din 4 profesori ordinari definitivi, 1 profesor supl. și 1 catehet suplent. Profesori de obiecte extraordinare, secundari și ajutători au fost patru. Instrucțiunea din religie li s'a dat școlărilor de confesiunea gr. cat. prin d-l paroch gr. cat. al Tohanului vechiu părintele Moise Brumboiu.

Pe o extindere de vreo 25 pagini urmează apoi clasă de clasă materialul propus în anul școlar 1905—1906. Din capitolul »Reforme și inovațiuni« relevăm, că numărul manualelor școlare s'a sporit în anul acesta cu manualele: »Carte de cetire pentru cl. I și II gimn. și reală« de V. Onițiu. »Planimetria« de P. Percea, »Steometria« de P. Percea »Aritmetica« de Beke Mano, trad. de A. Ciortea și »Istoria universală, evul vechiu« de I. Petrović. Și anul acesta s'au continuat »distracțiunile școlare« sub supravegherea profesorilor, iar »Fanfara gimnaziului« a debutat cu succes la diferite ocazii.

Urmează un raport amănunțit despre venitele și cheltuielile »mesei studenților«. Din tabloul general al acestei instituții filantropice rezultă că cu finea anului școlii 1906 averea ei se urcă în total la 38.958 cor. 18 b. În anul expirat au beneficiat cu totul 37 elevi de prânz gratuit.

Pe numeroase pagini se publică rapoarte amănunțite despre »instituțiile filantropice igienice și de ajutoare« ale școlilor rom. din Brașov, despre »mijloacele de învățământ«, despre »muzee și colecțiuni« și dările de samă despre fondurile înființate și administrate de corpul profesoral. Un capitol următor se ocupă cu activitatea societății de lectură a studenților gimnaziali »Ioan Popasu«.

Din datele publicate cu privire la școala primară capitală rom. gr. or. din Brașov extragem următoarele: La școala de băieți au funcționat 9 învățători, iar la școala de fete 11 învățători.

Urmează capitolul »Noțițe istorice din viața școlară a anului 1905—1906«, cu înregistrarea momentelor mai însemnate, dintre cari relevăm excursiunea de studii în Italia cu elevii cl. VII gimnazială. Examenul de maturitate a avut cunoscutul rezultat splendid, făcând examenul (în Septembrie 1905 și în Iunie 1906) cu totul 30 abiturienți, dintre cari 5 cu foarte bine, 12 cu bine și 13 cu suficient.

În capitolul »Înștiințare pentru anul viitor« se cuprind condițiunile de primire pentru anul viitor școlar, care se începe cu 1. Sept. st. v. a. e.

Din datele statistice despre numărul elevilor, cari au vizitat școlile primare, secundare și comerciale române rezultă

că școlile au fost cercetate de 1254 școlari. Ceea ce este îmbucător, numărul elevilor a crescut în anul expirat la toate școlile în total cu 57 față de anul trecut (1197).

Urmează în fine publicarea clasificățiunilor școlărilor de la școlile medii cu finea anului școlar 1905—1906 și consemnarea școlărilor premiați. (v.)

Dare de sémă și mulțămire publică.

La petrecerea de vară dată de tine-rimea română din D. S. Mărtin și împrejurime, la 2 August n. 1906 în D.-Sănmărtin au binevoit a contribui peste taxă următorii:

Dr. Alexandru Pop, Blaj 7 cor., Eugen Bian, Făget, Moisi Birtolon, Lăscud, Victor Maior, Mănărade câte 6 corone; Dr. Romul Boilă, D. S. Mărtin 5 cor., Simion Ciuchina, D. S. Mărtin 3 cor. 40 bani. Dr. Ales. Morariu, Ibașfalău, Zaharie Boilă, D. S.-Mărtin câte 3 cor.; Farkas Mor, D.-S.-Mărtin 2 cor. 40 bani, George Simu, Ibașfalău, Stefan Rus, M. Oșorhei, Alesiu Viciu, Blaj câte 2 cor. Artimon Blășianu, Obreja 1 cor. 60 bani, Dr. Dionisiu Roman, Mediaș, Eugen Pantea, Blaj, Vasile Pop Cuștelnic câte 1 cor. 40 b.

Petru Sămărghitan, Cucerdea română, Nicolae Costea, Boziaș, Ioan Moldovan, Ibașfalău, Nicolae Țetcu, D. S. Mărtin, Nicolae Popp, D. S. Mărtin, Ioan Popa, V. Udrihei, Dionisiu Truța, Sâncel, Ales. Viciu Nirașteu, Romul Rusu, Tătărlaia, Danilă Boilă, D. S. Mărtin, Ioan Anca, Sub pădure, câte 1 cor.

Marius Peculea Medieș, Nicolae Bărbat, Feisa câte 60 bani. Tenea Țetcu Cetatea de baltă, Ilarie Holom, Ibașfalău, George Sabău, Boziaș, Victor Barna Iclod, George Tufan, Valea Sasului, George Benedek, Lechința, Dr. Cornel Ordace, Blaj, Iuliu Brendușan, Blaj, Földvari Ödön, Obreja, Iuliu Moldovan D. S. Mărtin, Ioan Bian, Blaj, Cornelia Moldovan, Medieș, Dr. Aug. Mircea, Bazna, Ioan Ciuchina, D. S. Mărtin și Laurențiu Pascu, D. S. Mărtin, Silviu Handrea, Mănărade și Silvia Adam Boziaș câte 40 bani.

Oferte marinimose s'au primit dela Dr. Eugen Porea, Basna 10 cor. Danilă Muntean Cuciu 5 cor., Iuliu Cornea Capelna inf. 3 cor., George Dănilă Bachnea 2 cor. și George Nistor Boziaș 2 cor.

Venitul total al petrecerei a fost de 334 cor. 80 bani. Din acesta scădându-se speșele 179 cor. 78 bani rămâne beneficiu 155 cor. 02 bani, cari s'au depus la »Patria« din Blaj, în scopul înființării unei reuniuni a femeilor române din D.S. Mărtin și împrejurime. Pentru cazul, că reuniunea nu se va înființa până în 1 August n. 1907, venitul se va împărți în două: jumătate se va da comitetului despărțământului D. S. Mărtin al asociațiunii pentru înființarea unei biblioteci ambulante, ăr cealaltă jumătate se va preda curatoratu-lui bisericesc din D. S. Mărtin pentru repararea turnului bisericii gr. cat. de acolo.

Tuturor celor ce au contribuit peste taxă, precum și celor ce și-au rescumpărat biletul neparticipând la petrecere și celor ce ne-au onorat cu prezența la petrecere, le aducem și pe această cale cele mai sincere mulțămiri.

D. S. Mărtin la 6 August 1906.

Laurențiu Pascu
casarul petr.

Dr. Romul Boila,
advocat.

ULTIME SCIRI.

București, 7 August. D-nii Tașcu Pucerea, V. Covată, D. Ghimpou și Cianescu Gh., membrii în »Comitetul de acțiune pentru apărarea cauzei macedonene« publică în ziarele de azi următorul comunicat:

»Față de atitudinea antiromânească a polițaiului din Giurgiu, cu ocaziunea meetingului antigrecesc ținut eri în localitate, noi studențimea universitară și românii macedoneni declarăm, că: Dacă până Dumineca viitoare polițaiul din Giurgiu nu va fi destituit și greul șef de bande Costandatos, care a corupt prin bani administrația, nu va fi expulsat, vom ține Duminecă, Lună și Marți în Giurgiu, meetinguri ale căror consecințe, în caz când administrația ne-ar provoca, le aruncăm de mai înainte în sarcina provocatorilor.

»Declarăm categoric totodată, că vom face uz de armă răspunzând după cum se

cuvine tuturor mișeilor, cari își vând neamul pentru bani«.

Milano, 7 Aug. Poliția a arestat două persoane bănuite că au dat foc expoziției.

Constantinopol, 7 Aug. O bandă grecescă au rănit pe trei cuțovlahi din Lipanova, districtul Cate-rina, vilaetul Salonic, ucidând doi și rănind pe al treilea.

Berlin, 7 August. »Berliner Lokalanzeiger« află din Petersburg, că dintre revoltații din Kronstadt au fost condamnați la moarte și execuțați 300 soldați. Printre ei erau și mai mulți civili, între cari și fostul deputat în Dumă, Mihailenco.

Helsingfors, 7 August. După o publicațiune oficială, au fost arestați 1900 artileriști revoltați și 100 membri ai gardei roșii. Dintre artileriști 600 au dispărut. Unii s'au putut refugia, alții au căzut victima unei explozii, ăr unii au fost aruncați în mare. Din trupele rămase credincioase au căzut 7 morți și 10 răniți.

Petersburg, 7 August. Se anunță din Moscova că o mare parte din garnisóna de acolo refuză supunerea. Soldații nu permit ofițerilor intrarea în casarmă.

Londra, 7 August. Catastrofa vaporului »Siria« a avut loc la ora 5 d. a. Vasul s'a izbit cu virful de o stâncă, ce era ascunsă în mare. 385 pasageri s'au înecat, cifra exactă nu se poate stabili, deoarece lista pasagerilor a dispărut odată cu vasul. »Daily Telegraph« află, că căpitanul și matelotii au procedat foarte neome-nește și nu s'au interesat de loc de soarta pasagerilor, căutând să se salveze numai pe ei. Pedro, episcopul de Constanza, a arătat un mare curagiu. Văzind că nu mai este nici un mijloc de scăpare, adună împrejurul său pe nenorociți, le dădu binecuvintarea și muri dimpreună cu ei. Consulul austro-ungar, care a fost salvat, a pierdut 16.000 cor. pe cari le avea la dânsul.

Bibliografie.

În editura institutului grafic »Minerva« din București au apărut:

D. C. Moruzi: »Rușii și Românii« c'o prefață de N. Iorga. Prețul cor. 1.50.

N. Iorga: »Negotul și meșteșugurile în trecutul românesc«. Prețul cor. 2.50.

Se pot procura și prin tipografia și librăria A. Mureșianu, adăgându-se 20 fil. porto.

POSTA ADMINISTRAȚIUNEI.

X. Cu stampila »Hatvan« am primit azi o ilustrată reprezentând o stradă din Oradea mare. Textul ilustrației conține rugarea unui abonat de a i-se trimite ziarul la Barlangiget. Nefiind nici o iscălitură, nu putem ști, cine este abonatul...

Proprietar: Dr. Aurel Mureșianu.

Redactor responsabil: Traian H. Pop.

Stabiliment de hydrotherapie

Wällischof,

stațiune de tren și postă Brunn-Maria-Enzersdorf, 30 min. departe de Viena.

Aranjament modern

(pe lângă hydrotherapie completă, băi electrice, de aer, sôre, massage, electricare gimnastică suedă etc.)

Prețuri moderate.

Cu prospecte și informațiuni mai detaliate stă la dispoziție direcțiunea și medicul stabilimentului

Dr. Marius Sturza.

Să capetă pretutindenî

Kalodont

Cremă de dinți indispensabilă
conservă dinți curați, albi și sănătoși.

Copiii prosperează escelent pe lângă acosta, și nu sufer de indisgețune.

Probată în mod escelent la vomitiuni, catar de mațe și diarhee etc.

Recomandat de mii de medici din țară și streindtate.

Cel mai bun nutriment pentru copii sănătoși și bolnavi de stomac.

Se capetă în farmacia și droguerii.

Fabrica de alimente dietetice R. Kufeke, Wien I. și Bergedorf—Hamburg.



Cursul la bursa din Viena.

Din 6 August n. 1906.

Renta ung. de aur 4%	112.85
Renta de corone ung. 4%	94.80
Impr. căil. fer. ung. în aur 3 1/2%	84.80
Impr. căil. fer. ung. în argint 4%	94.65
Bonuri rurale croate-slavone	97.—
Impr. ung. cu premii	208.—
Losuri pentru reg. Tisei și Seghedin	154.50
Renta de hârtie austr. 4 1/10	99.55
Renta de argint austr. 4 1/10	99.40
Renta de aur austr. 4%	117.70
Renta de corone austr. 4%	99.60
Bonuri rurale ungare 3 1/2%	89.50
Losuri din 1860	158.80
Acții de-ale Băncei ung. de credit 1764.	—
Acții de-ale Băncei austr. de credit	807 50

Acții de-ale Băncei austro-ung.	670.50
Napoleoniori.	19.10
Mărci imperiale germane	117.27
London vista	240.12 1/2
Paris vista	95.47 1/2
Noie italiene	95.50

Cursul pieței Brașov

Din 7 August n. 1906.

Bancnote rom. Cump. 18.94 Vënd.	18.98
Argint român	18.80
Napoleoniori.	19.06
Galbeni	11.20
Mărci germane	117.20
Lire turcesci	21.50
Seris. fonc. Albine 5%	101.—
Ruble Rusesci	2 53

Vindare de Hôtel.

Hotelul „Buceciu“,

afător în centrul Branului, (comit. Făgăraș), lângă drumul de țară, cu mai multe odăi pentru pasageri, curte spațioasă, popicărie, ghetărie, 2 grajduri, șupru, grădină frumoasă de flori și legumărie, bazin de scaldă, fântână cu apă excelentă este de vândare din mână liberă, cu condițiuni foarte favorabile.

Doritorii să se adreseze la proprietarul Peter Kurmes, în Bran (Törcsvár). 2-6.

Abonamente la

„Gazeta Transilvaniei“ se pot face ori și când pe timp mai îndelungat seu lunare.

Veritabilă numai sticlele ce portă numele „SICULIA“

Apa minerală „SICULIA“ din

este regina tuturor apelor minerale saline, din izvor artestic sfredelit prin straturi de stâncă.

Vindecă imediat indispoziții de stomac. Esciteză apetitul. Specialitate cu efect contra suferințelor cataralice ale gâtului, plămânilor, stomacului, rinichilor, bașic etc.

Esperțisele domnilor Profesori Karácsonyi, Kéty, Tauszk, Riegler numesc izvorul vindcător „SICULIA“ din Málnăș ca cea mai bogată apă minerală, cu conținut natural de sare alcalică din continent.

— Deposit engross —

pentru Brașov și Făgăraș la

WILHELM DRESSNANDT în Brașov.

11-15.2387.



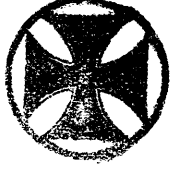
Cruce seu stea duplă electro-magnetică

Patent Nr. 86967.

Nu e crucea lui Volta.

Vindecă și invioreză

Deosebită atențiune e a acest aparat vindecă bo-



Nu e mijloc secret.

pe lângă garanție.

se da împrejurării, că le vechi de 20 ani.

Aparatul acesta vindecă și folosește contra: durerilor de cap și dinți, migrene, neuralgie, împedecarea circulațiunei sângelui, anemie, amețeli, țuituri de ureche, bătaie de inimă, sgărțiri de inimă, asmă, auțul greu, sgărțiri de stomac, lipsa poftei de mâncare, reocea la mâni și la picioare, reumă, podagră, ischias, udul în pat, influența, insomnie, epilepsia, circulația neregulată a sângelui și multor altor bôle, cari la tractare normală a medicului se vindecă prin electricitate. — In cancelaria mea se află atestate încurse din tôte părțile lumii, cari prețesc cu mulțimire invențiunea mea și ori-cine poate examina aceste atestate Acel pacient care în decurs de 45 zile nu se va vindeca, i-se retrimite banii. Unde orice încercare s'a constatată zădarnică, rog a proba aparatul meu.

Atrag atențiunea P. T. public asupra faptului, că aparatul meu nu e permis s'ese confunde cu aparatul „Volta“, de ore-că „Ciasul-Volta“ atât în Germania cât și în Austro-Ungaris a fost oficioș oprit, fiind nefolositor. pe când aparatul meu e în genere cunoscut apreciat și cercetat. Deja iefinătatea crucei male electro-magnetice o recomandă indeosebi

Prețul aparatului mare e 6 cor. folosibil la morburii, cari nu sunt mai vechi de 15 ani.

Prețul aparatului mic e 4 cor. folosibil la copii și femei de constituție foarte slabă.

Expediție din centru și locul de vëndare pentru țără i streindtate etc.

MÜLLER ALBERT, Budapesta, V, Strada VADÁSZ 42 A./E. colțul strada Kálmán.

Telefon nr. 100.

FARMACIA la URS a lui

VICTOR ROTH

Colțul Strada Hirscher și Orfanilor nr. 1, (fost Tergul Straelor în apropierea Teatrului.)

Cel mai mare depou de specialități farmaceutice (INDIGENE ȘI STREINE.)

CREME pentru frumsete și SĂPUNURI, PUDRE și PARFUMURI franțuzești,

ARTICOLE de toiletă.

APE MINERALE.

Mărfuri de gumă.

Expediție zilnic cu poșta. Proprietarul fiind mai mulți ani în Bucuresci la Farmacia Brus, dă răspuns în limba română la ori ce întrebare.

5-170.

Hôtel Central

Brașov, Strada Lungă nr. 1.

Recomandă 45 camere pentru pasageri din nou mobilate dela 80 cr. în sus.

Mai departe:

Sala cea mare,

pentru Baluri, Concerte, Banche, Nunți etc. montată din nou și escelent iluminată.

De asemenea:

Elegantul Salon Restaurant

spre Strada, precum și

Pivnița de Vinuri (a-la Eszterházy)

atât în pivnița cât și în Restaurant pot servi cu bucătărie bună, Bere de Steinbruch și Vinuri curate de Ardeal. 43 60.2286.

Unde se mănâncă bine și se béu VINURI curate de Mediaș BERE de Pilsen „Urquell“ prospetă dela cep în fie-care di? ? La

Restaurantul Schwarzburg în Brașov, Str. Spitalului nr. 20.

De o cercetare numerosă se rogă

C. R. GLIGORE CRISTEA,

conducătorul restaurantului.

Cel mai mare magazin de haine gata pentru bărbați și dame

a lui

N. P. Goldmann

Brașov, Tergul Inului (Palatul lui Cell) 31—33 și 28.

Fondată la 1892.

Fondată la 1892.

Bate ori și ce concurență în privința prețului asortimentului și gust.

Confecțiunile mele se lucră sub supravegherea mea, modern, ca după măsură, numai din lână curată indigenă, și stofe veritabile englezesci.

Tokio Pardesiuri pentru bărbați, potrivite pe corp din stofă englezescă cadrilată, cu pola clopot, dela 15 corone în sus.

Costum modern pentru bărbați, cadrilau, nouitate, lucrat bine din Cheviot englezesc, ori Kamgarn dela 14 corone în sus.

Costume moderne pentru copii, cadrilate, nouitate cu giletă, cu un rând seu două de nasturi rock, zelinte pentru purtat, deschis dela 9 c. în sus.

1000 costume de copii, dela 3—10 ani, din Catifea CORD lucie, seu stropită, din stofă seu Kamgarn, dela 6 corone în sus.

Haveloc pentru bărbați, din per de Cămilă, dela 12 corone în sus.

Pelerine bărbătesci, pentru turiști, del 10 c. în sus

Pardesiuri negre pentru preoți, din postav Kamgarn seu Cheviot, mare asortiment, d. 22 c. în sus.

PALETOT (Raglan) pentru Dame, fason scurt din stofă bună englezescă, dela 12 cor. în sus.

Jachete moderne, pentru Dame, (la spate pe talie ajustate, cu fâși de postav luciu, d. 12 cor.

Jachete (Raglan) pentru copii, din stofă engleză dela 6 cor. în sus.

Pelerine pentru copii, dela 5 cor. în sus.

Mantale de Dame pentru praș, din Mohair seu Kamgarn. dela 14 cor. în sus.

Cele mai nouă modele stau la dispoziția Onor. public spre vedere.

Cu tătă stima: **N. P. GOLDMANN.**

32--0